

**La licence d'études néo-
helléniques:
langue et culture grecques
modernes**



UNIVERSITÉ DE STRASBOURG



- offre un parcours complet en études néo-helléniques (licence – master – doctorat)
- les études néo-helléniques s'inscrivent dans une riche tradition
- l'Université de Strasbourg
- bibliothèques (BNU, Alinéa, Langues, Portique...), bibliothèque d'études néo-helléniques

La licence d'études grecques modernes

La licence d'études grecques modernes, proposée par l'Université de Strasbourg, permettra de:

apprendre une langue vivante et à découvrir son apport à toutes les langues européennes;

mieux apprécier et comprendre la continuité historique, linguistique et culturelle de la Grèce, de l'Antiquité nos jours;

découvrir, à travers la Grèce, le contexte socio-historique et les enjeux géopolitiques de la Méditerranée et du Sud-Est européen.

formation en Sciences humaines

Cours de spécialité

Langue grecque écrite et orale (pour débutants ou selon niveau). Parcours personnalisé selon le niveau, cours spéciaux pour les grécophones.

Traduction (thème et version)

Lettres et littérature grecques modernes

Linguistique, sociolinguistique, histoire de la langue grecque

Civilisation grecque

Histoire politique et sociale

Méthodologie de recherche et d'enseignement

Informations pratiques

- ✓ Inscriptions pédagogiques : en ligne
- ✓ gestionnaire de scolarité:
bureau 4R13
Mme Aurore Weiss aurore.weiss@unistra.fr
- ✓ Bureau des enseignants (4310), permanences
- ✓ Affichage : bureau, site internet: <http://grec-moderne.unistra.fr/>
- ✓ Bibliothèque : La bibliothèque de grec se trouve désormais dans la nouvelle *Bibliothèque des langues orientales, slaves et néo-helléniques*, au 6^e étage du Portique, avec des horaires élargis.
Consulter <http://bu.unistra.fr>.

Inscription pédagogique

Jusqu'au 16 septembre!!!

- Les fiches pédagogiques de licence sont désormais électroniques: sur le site pour les L1, dans Moodle pour les L2-3, voir la rubrique « Inscriptions » sur le site langues.unistra.fr > Scolarité
- <<https://langues.unistra.fr/scolarite/inscription/>>

Il faut cocher toutes les matières des UE1,UE2, UE3, UE6 et déclarer ses choix en UE4 (langue) et UE5 (options d'ouverture). Voir l'offre de la faculté sur le site, >Formation > UE de langues (UE4) ou UE d'ouverture (UE5)

La licence d'études grecques modernes

MOBILITE

Séjours linguistiques

Universités partenaires (Erasmus) :

- ◆ Université nationale et capodistrienne d'Athènes
- ◆ Université Panteion à Athènes
- ◆ Université Aristote de Thessalonique
- ◆ Université Démocrite de Thrace
- ◆ Université de Patras
- ◆ Université de Thessalie
- ◆ Université du Péloponnèse
- ◆ Université de Chypre

Structure de la licence

SEMESTRE 1		
UE	Intitulé	ECTS
UE 1 Grec moderne. Langue	Initiation au grec moderne Grammaire 1 ^{er} niveau Expression orale 1 ^{er} niveau	6
UE 2 Langue et littérature	Littérature grecque moderne Exercices pratiques. Traduction Formation par la recherche	6
UE 3 Langue et civilisation	Rapports entre le grec et les autres langues européennes Civilisation grecque sur textes traduits	6
UE 4 Autre langue vivante	Autre langue vivante	3
UE 5 Options	Options (choix restreint)	6
UE 6 Compétences transversales	Méthodologie du travail universitaire Remédiation du français I Manifestation scientifique I	3

Structure de la licence

SEMESTRE 2		
UE	Intitulé	ECTS
UE 1 Grec moderne. Langue	Initiation au grec moderne Grammaire 1 ^{er} niveau Expression orale 1 ^{er} niveau	6
UE 2 Langue, littérature et civilisation	Littérature grecque moderne Exercices pratiques. Traduction Civilisation grecque moderne Formation par la recherche	6
UE 3 Langue et civilisation	La place du grec dans l'Europe d'aujourd'hui Civilisation grecque sur textes traduits	6
UE 4 Autre langue vivante	Autre langue vivante	3
UE 5 Options	Options (choix restreint)	6
UE 6 Compétences transversales	Projet personnel étudiant ou stage Remédiation du français II Manifestation scientifique I	3

Formation par la recherche

- Cours obligatoire en L1, L2, L3!
- Modalités à venir sur moodle.

Toutes les informations pratiques au sujet des cours sont à retrouver sur le site <https://learn.epicur.education/> (onglet « Course Catalogue »)

The Greek world between East and West

Collaborative course (Universités de Strasbourg et d'Amsterdam)

Start/ end date : 2.10.23-22.1.24

Monday 16.00-18.00 Central Europe time

In English. Virtual. 6 ECTS.

Course description

This is a multidisciplinary course dealing with the Greek world between East and West from the Crusades to the 21st century. History, literature, sociolinguistics and the history of language will allow us to approach multiple aspects of the societies of the Greek world on a diachronic level.

INSCRIPTIONS JUSQU'AU 14 SEPTEMBRE!!!! OBLIGATOIRE POUR LE MASTER

UE4 (3 crédits ECTS, coef. 1) : LANSAD (LANGues pour Spécialistes d'Autres Disciplines)

- Lors de son inscription pédagogique à chaque semestre, l'étudiant doit au titre de son UE4 s'inscrire dans un cours LANSAD hors de la/des langue-s principale-s de son parcours parmi ceux proposés par la Faculté des Langues. Voir l'offre sur le site Internet de la Faculté des Langues à l'onglet « UE de langue (UE4) ».
- le UEs d'ouverture sont sur ROF et rassemblées sous l'onglet Formation : <https://langues.unistra.fr/formation/ue-douverture/>
- Attention, il est interdit de s'inscrire dans un cours LANSAD d'une nouvelle langue (non étudiée en 1ère ou 2e année de licence) au titre de l'UE4 durant la 3e année de licence. Des dérogations pourront être accordées pour des motifs valables. S'adresser au responsable pédagogique du parcours.

L'UE5 permet l'obtention de 6 ECTS. L'étudiant peut suivre un cours à 6 ECTS ou deux cours à 3 ECTS.

- Choix restreint. Voir options de civilisation des aires culturelles turque, slave, roumaine, italienne ou FLE (Faculté des Langues) ; des Facultés des Lettres, des Sciences historiques, des Arts, des Sciences sociales, de Théologie, de Droit et de l'Institut d'Etudes Politiques (IEP). Attention : choisir une ou deux options pour un total de 6 crédits.
- Mais des exceptions sont tolérées.

Semestre 2	Matières	Contenus	Evaluation 1 ^{ère} session	Evaluation 2e session
Projet personnel étudiant	Matière 1 : 1. a. Projet Personnel Etudiant	1.a.Projet Personnel Etudiant Projet Personnel : -Interview de professionnel en rapport avec le projet personnel de l'étudiant -Une séance « présentation des débouchés en langue et fiche-projet » (2 groupes x 2h) (Mme Céline Perugorria) -Une fiche « interview et questionnaire" sur Moodle	1. Validation via présentation d'un poster et exposé oral (évaluation faite par Mme Clarisse Razafinjatovo). Présence obligatoire en cours.	IDEM
<u>OU</u>	<u>OU</u> 1. b. Stage			
Stage	Responsable : Mme Antje Gualberto			
<u>ET</u>		<u>OU</u> 1.b.Stage Les étudiants en stage doivent aussi assister à la séance « présentation des débouchés en langue et fiche-projet »	Stage : rapport de stage. Le stage doit faire l'objet d'une autorisation préalable du responsable de stage ou du responsable pédagogique de la formation	
Consolidation des acquis du français	Matière 2 Consolidation des acquis du français Responsable : Mme Nathalie Besse	2. Orthodidacte : Plateforme d'entraînement en ligne	2.Validation « niveau 2 » (évaluation automatisée)	IDEM

- [- Vidéo Ecri+Llcer Rentrée 2023.Mp4 \(unistra.fr\)](#)

LICENCE LLCER (dont LI) – UE6 :

Méthodologie du travail universitaire (MTU)

CODE LG00AM60

COURS essentiellement **EN LIGNE**
via la plateforme pédagogique **MOODLE**

OBJECTIF : Apprendre le « métier » d'étudiant

- Visite des **bibliothèques de l'Université**
- Introduction à la **recherche documentaire**
- Constitution et rédaction d'une **bibliographie** et d'une **fiche de lecture**
- **Prise de notes en cours**
- Apprendre à **rédigier un travail universitaire** en évitant le **plagiat**
- **Test de validation en ligne à partir de novembre 2023**

ATTENTION: pour la validation complète de l'UE6, la remédiation en français via la plateforme ECRI+ doit être validée également

- **Informations à venir: surveillez votre messagerie @etu.unistra.fr et/ou l'affichage au RDC du bâtiment 4 du PATIO**

Comment accéder à l'espace de cours sur Moodle ?

Etape 1: Activation de votre compte ENT (« Ernest »)

Etape 2: Connexion à la plateforme Moodle avec vos identifiants Unistra

Etape 3: Le cours **Méthodologie du travail universitaire - Faculté des langues - L1- S1** apparaît en principe dans la vue d'ensemble des cours sur votre Tableau de bord à partir du 11/09/23.

Si ce n'est pas le cas (notamment si vous êtes passé·e en L2 sans valider la MTU en 2022-23, par exemple), cliquez dans la colonne de droite sur « s'inscrire à un cours » et tapez: **Méthodologie du travail universitaire - Faculté des langues - L1- S1**.

Une fois inscrit·e, vous retrouverez le cours dans votre tableau de bord et pourrez accéder à son contenu.

The screenshot displays the Moodle dashboard interface. On the left is a dark sidebar with navigation links: 'Tableau de bord', 'Accueil du site', 'Calendrier', 'Fichiers personnels', and 'Mes cours'. The main content area is titled 'Vue d'ensemble des cours' and includes a 'Modifier cette page' button. Below the title are two dropdown menus: 'Tout (sauf cours retirés de l'affichage)' and 'Dernier accès'. A 'Résumé' button is also visible. The main course card shows a circular profile picture of a bookshelf, the course name 'Méthodologie du travail universitaire - Faculté des langues - L1- S1', and a description: 'Espace dédié aux cours de Méthodologie du travail universitaire pour les étudiants de Licence LCCER à la Faculté des Langues'. On the right side, there is an orange sidebar with 'Outils du Tableau de bord' containing buttons for 'Créer un cours', 'S'inscrire à un cours', 'Restaurer des cours de...', 'Restaurer des cours', and 'Archive des fichiers per...'. A blue pushpin icon is next to the 'S'inscrire à un cours' button. At the bottom right, an 'Attention' note states: 'la création du fichier Zip peut prendre quelques dizaines de secondes suivant le poids des fichiers personnels.'

Les étapes et dates à venir :



- Visite obligatoire de la Bibliothèque des Langues : semaine du 04/09/23
- Connexion et lecture de la page Moodle : à partir du 11/09/23
- Amphi obligatoire sur les Services numériques : 29/09/23 8h-9h, Amphi 3 ILB
- Amphi obligatoire sur la recherche documentaire : 4 dates au choix proposées sur Moodle
- Validation du MTU :
Test à faire sur Moodle à partir de mi-novembre +
Présence aux amphis et visite
- **Contact** : Raphaël Jamet : rjamet@unistra.fr

- L'Université de Strasbourg propose désormais un dispositif de **stage extensif de FLE** à ses étudiants et chercheurs internationaux. Ce semestre, le stage se déroulera du 18 septembre au 22 décembre, les inscriptions sont possibles jusqu'au jeudi 14 septembre.
- A noter que ce dispositif payant intervient **en plus de l'offre du Pôle FLE de la Faculté des langues**.
- Ce stage s'adresse aux étudiants et chercheurs (doctorants, enseignants-chercheurs et chercheurs) internationaux et leurs conjoints. Les cours auront lieu une à deux fois par semaine (3 heures par semaine), pendant 10 semaines. Au cours de ce programme, des activités culturelles et sociales pour découvrir l'université et la ville de Strasbourg seront également proposées.
- **Niveau de langue** : débutant à l'expert
Frais d'inscription : 240 € (hébergement et restauration non inclus).
- **Inscription et paiement** en remplissant le formulaire d'inscription via ce lien [Frenchlanguageprogramme1stsemester](#)
- **Date limite de paiement** : **jeudi 14 septembre 2023**
- *Les étudiants effectuant une mobilité dans une composante proposant également un stage intensif de français (dont la nôtre) ne sont pas prioritaires.*
-
- N'hésiter pas à diffuser l'information auprès des étudiants et chercheurs de vos départements qui pourraient être intéressés.
-
- Pour toute information complémentaire, vous pouvez contacter nos collègues de la DRI à dri-short-programs@unistra.fr.
-

SEMESTRE 3		
UE	Intitulé	ECTS
UE 1 Grec moderne. Langue	Langue grecque écrite et orale Grammaire 2 ^e niveau Expression orale 2 ^e niveau	6
UE 2 Littérature et civilisation	Contacts de langues et de cultures : La Grèce dans l'Europe d'aujourd'hui Littérature grecque moderne Espaces et lieux de l'interculturel	6
UE 3 Linguistique grecque	Linguistique grecque. Histoire de la langue grecque Sciences du langage (Lettres) Formation par la recherche	6
UE 4 Autre langue vivante	Autre langue vivante	3
UE 5 Options	Options (choix restreint)	6
UE 6 Compétences transversales	Initiation à la recherche I Manifestation scientifique I Remédiation du français III	3

SEMESTRE 4		
UE	Intitulé	ECTS
UE 1 Grec moderne. Langue	Langue grecque écrite et orale Grammaire 2 ^e niveau Expression orale 2 ^e niveau	6
UE 2 Littérature et civilisation	Contacts de langues et de cultures : La Grèce dans l'Europe d'aujourd'hui Littérature grecque moderne Mouvements de populations et (dé)construction des Empires : mondes arabes, iraniens, juifs, slaves et turcs	6
UE 3 Linguistique grecque	Linguistique grecque. Typologie de la langue grecque Sciences du langage (Lettres) Formation par la recherche	6
UE 4 Autre langue vivante	Autre langue vivante	3
UE 5 Options	Options (choix restreint)	6
UE 6 Compétences transversales	Initiation à la recherche II Manifestation scientifique II Remédiation du français IV PIX	3

SEMESTRE 5		
UE	Intitulé	ECTS
UE 1 Grec moderne. Langue	Étude des textes techniques et d'actualité Expression orale 3 ^e niveau Expression orale en autoformation	6
UE 2 Littérature et civilisation	Histoire et société grecques Littérature grecque moderne	6
UE 3 Langue et civilisation	Civilisation grecque. Vie politique et institutions Matières d'application Formation par la recherche	6
UE 4 Autre langue vivante	Autre langue vivante	3
UE 5 Options	Options (choix restreint)	6
UE 6 Compétences transversales	Initiation à la recherche III Manifestation scientifique III	3

SEMESTRE 6

UE	Intitulé	ECTS
UE 1 Grec moderne. Langue	Étude des textes techniques et d'actualité Expression orale 3 ^e niveau Expression orale en autoformation	6
UE 2 Littérature et civilisation	Histoire et société grecques Littérature grecque moderne	6
UE 3 Langue et civilisation	Civilisation grecque. Vie politique et institutions Matières d'application Formation par la recherche	6
UE 4 Autre langue vivante	Autre langue vivante	3
UE 5 Options	Options (choix restreint)	6
UE 6 Compétences transversales	Projet professionnel étudiant et Stage ou séjour linguistique ou mini-mémoire ou projet culturel ou mission professionnelle	3

Attention: Les cours de M. Kargiotis, commencent la semaine du 18/9/23 et le cours de Mme Tsamadou-Jacobberger "Rapports entre le grec et les autres langues européennes" commence la semaine le 5/10!

Tout est sur l'emploi du temps (tableau d'affichage virtuel)

<https://grec-moderne.unistra.fr/scolarite/emploi-du-temps>

MASTER

M. Michaël Choffat (mchoffat@unistra.fr)

- fiches pédagogiques.
- Les fiches pédagogiques devront être déposées rapidement.
- Formulaires pour le stage
- Formulaires pour le sujet de mémoire.

=> Ces documents seront également en ligne sur le site de la faculté dans la rubrique " Master mode d'emploi".

- Le dépôt du sujet de mémoire devra se faire au plus tard début décembre.
- En l'absence du dépôt du formulaire, l'étudiant ne pourra pas valider son projet de recherche.

Master d'études néo-helléniques

SEMESTRE 1

<i>UE</i>	<i>Enseignement</i>	<i>Volume horaire</i>	<i>Coef.</i>	<i>ECTS</i>
UE 1	Traduction, linguistique	CM : 12h	2	6
UE 2	Littérature, histoire ou civilisation néo-helléniques	CM : 12h	2	6
UE 3	Séminaires semi-transversaux Le mythe de la Renaissance La Méditerranée médiévale	CM : 24h	2	6
UE 4	Séminaires semi-transversaux Théâtre(s) et théâtralité(s) Pratiques d'écriture	CM : 24h	2	6
UE 5	Méthodologie	CM : 12h et TD : 12h	1	3
UE 6	UE libre	-	1	3

Master d'études néo-helléniques

SEMESTRE 2

UE	Enseignement	Volume horaire	Coef.	ECTS
UE 1	Traduction, linguistique	CM : 12h	2	6
UE 2	Littérature, histoire ou civilisation néo-helléniques	CM : 12h	2	6
UE 3	Fondements disciplinaires ou semi-transversaux Littérature hispanique Analyse filmique	CM : 24h	2	6
UE 4	Projet de recherche (mémoire)		2	6
UE 5	Stage Stage en EA: 24h de présence à des conférences et rapport de stage Stage professionnel	TD : 24h	1	3
UE 6	UE libre	TD : 24h	1	3

Master d'études néo-helléniques

SEMESTRE 3				
UE	Enseignement	Volume horaire	Coef.	ECTS
UE 1	Traduction, linguistique	CM : 12h	2	6
UE 2	Littérature, histoire ou civilisation néo-helléniques	CM : 12h	2	6
UE 3	Linguistique grecque, sociolinguistique	CM : 12h	2	6
UE 4	Séminaires semi-transversaux Le mythe de la Renaissance La Méditerranée médiévale	CM : 24h	2	6
UE 5	Stage en EA ou stage professionnel ou Option libre	-	1	3
UE 6	Renforcement disciplinaire : travail personnel. Présentation du travail de recherche et Compte rendu d'ouvrage critique en lien avec le sujet de recherche	-	1	3

SEMESTRE 4

<i>UE</i>	<i>Enseignement</i>	<i>Volume horaire</i>	<i>Coef.</i>	<i>ECTS</i>
UE 1	Stage Stage en EA ou stage professionnel	-	2	6
UE 2	Mémoire de recherche	-	8	24

Master d'études néo-helléniques

- Non compensation des semestres
- Projet de recherche (M1) et mémoire non compensables
- Option en M1 : pas de liste car l'option doit compléter et enrichir les connaissances nécessaires dans le cadre du travail de recherche
- Stage en E.A : conférences, colloques à suivre, une synthèse sera à rédiger
- Ne pas attendre pour commencer à suivre les conférences, colloques etc..
- 2 inscriptions en M1, ensuite il s'agit d'inscription dérogatoire
- 1 inscription en M2, le redoublement (ou triplement etc..) est dérogatoire
- Si le semestre n'est pas validé, il faut repasser toutes les UE non validées y compris si l'étudiant avait validé une matière ou un examen à l'intérieur de la dite UE
- Il n'existe pas d'attestation de réussite au M1, une attestation de réussite est délivrée lors de l'obtention d'un diplôme, le M1 n'est pas un diplôme.

Mémoire de recherche:

Commencer à travailler activement au projet de recherche dès l'automne: éventuel changement du projet de recherche déposé pour l'inscription en master, réajustement de la problématique, bibliographie (documents lus – à lire, documents accessibles dans les bibliothèques de Strasbourg, PEB), **corpus**, plan du mémoire, cadre théorique et méthodologique, calendrier....

Il est aussi très important d'en discuter avec le directeur de recherche.

Consulter d'autres mémoires de master ou un/des livre(s) qui décrivent le cheminement d'un travail de recherche, comme

L'art de la thèse. Comment préparer et rédiger un mémoire de master, une thèse de doctorat ou tout autre travail universitaire à l'ère du Net de Michel Beaud ou un livre équivalent

- Le projet de mémoire à rendre à la fin du 2e semestre est un travail de longue haleine.

■ M1

Travail de 30 pages (Times New Roman 12, marges 2,5), en langue française, comprenant un synopsis du futur mémoire, définissant la problématique et le corpus, précisant la méthodologie et établissant le plan du futur mémoire avec un commentaire rédigé du plan et une bibliographie (normalisée, organisée, justifiée).

Le document doit être structuré en chapitres, porter des références (attention à l'homogénéité) et ne pas comporter des passages plagies. Toute détection de plagiat sera strictement sanctionnée. Voir aussi les commentaires p. 13.

- M2
- Dates limites de soutenance des mémoires M2 : En juin : **25/06/2024**. En septembre : **27/09/2024**
- **ATTENTION** > note plancher de 10/20.
Pour une inscription en doctorat : note plancher 14/20
- Attentes du travail personnel (M2)
- **LG34KM60 Renforcement disciplinaire. Travail personnel** Présentation du travail de recherche et compte rendu d'ouvrage critique en lien avec le sujet de recherche. Choix de l'ouvrage après concertation avec le directeur de recherche.
=> exposé + compte rendu écrit fin novembre -début décembre